

外电报道 泰国内阁提出辞职

汕耶内阁辞职后泰全国军警处于戒备状态

【法新社曼谷五月二十一日电】民联厅今天下午证实，汕耶政府在政治和经济动乱的时刻宣告辞职。

根据临时宪法，在国王书面接受辞职之前，汕耶政府将继续负责管理国家的事务。下任总理将由国王任命。

【路透社曼谷五月二十一日电】通常可靠人士说，泰国内阁今天决定向国王提出辞职。

这个决定是在由汕耶总理主持的内阁会议上作出的。

汕耶政府由于处理这个国家的问题的做法，一些时候以来，一直受到公众和报界的猛烈批评。

【美联社曼谷五月二十一日电】政府官方电台宣布，总理汕耶和他的文官为主的内阁于今天辞职。

电台广播说，辞呈于星期三生效。

电台向全国作的广播说：“本政府已尽了最大努力，实践了它执政时向人民许下的诺言。”

电台广播的公告还说：“但是，对政府还是广泛地提出了批评，提出了许多争取自由和个人权利的要求。”

【合众国际社曼谷五月二十一日电】政府发言人宣布，在举行了一小时的内阁会议之后，汕耶在中午向国王普密蓬提出了辞呈。

发言人说，汕耶的辞职起到了解散政府的作用。虽然辞呈是在星期三生效，但是汕耶和他的部长们仍要起看守作用，直到新政府建立时为止。

发言人说：“政府也努力维护安宁并争取在经济、政治和行政工作方面有改进，但是一些部长已表示由于人们提出了关于他们的表现不能使人民满意的批评而希望辞职。”

促使汕耶作出这一决定的内阁危机是由于副教育部长汶颂·马丁辞职而引起的。他未能实践他所作的帮助由于要求提高工资而丢掉了工作的私立学校教师的诺言。

除了对于通货膨胀和犯罪活动增加提出批评之外，在最近几天人们还要求改组内阁，革除从旧的军人政府转入新阁的那些部长。由于使一个引起争论的大学校长（去年他被解除了工作）复职，学生扬言要掀起学潮。

【法新社曼谷五月二十一日电】泰国内阁辞职

后，已立即要求全国进入军事戒备状态。

内阁是在报界以及学生生活分子提出激烈批评后辞职的。报界曾要求教育部长阿沛·占塔威蒙，商业部长参猜·立他翁，财政部长汶马·翁沙旺，工业部长奥梭·哥信和商业部副部长乍伦·西汶良辞职。

同时，陆军总司令吉·西瓦拉将军今天要求免除他的维护和平常官职务，这个职务使他有权动员全体军警和文官。

【路透社曼谷五月二十一日电】在宣布辞职之后，接近汕耶的人士说，他此刻坚决不担任一切政治职务。

这次危机是上周副教育部长辞职引起的。

据这些人士说，昨天当财政部长汶马·翁沙旺向汕耶提出辞呈时，汕耶就不得不作出最后决定了。

【法新社曼谷五月二十一日电】已经要求全国军警处于戒备状态。

在内阁宣布辞职后，曼谷各街道马上就渐渐地失去了它们通常的热闹景象，行人少了，车辆也少了。

这次危机并不使观察

家们感到惊讶。原因是多方面的：

一，经济方面——尽管今年获得了一千四百万吨创纪录的好收成，但是大米（居民的主要粮食）价格在一年内就涨了一倍。

二，政治方面——恢复议会制一事拖了一周又一周，人们在十月骚乱之后等了已有七个月了。

临时立法议会（它是指定的而不是选举产生的）最近迫使政府在两个问题上处于少数地位。议会“埋藏了”宪法草案，并且拒绝废除已有十五年历史的革命团颁布的关于禁止同中华人民共和国进行贸易的第五十三号法令。

三，社会方面——学生们谴责旧政权的人员继续留在新政权中。

犯罪率已达到了令人不安的程度。据国际刑事警察委员会说，泰国在犯罪率方面在世界居于第二位。

最后，叛乱活动——由于去年十月后出现的自由气氛而得到了有利条件——已更加深入北部和东北部的一些府。在过去十个月间，在这些府中平民和军官被打死了五百多人。

【本刊讯】《日本经济新闻》五月二十一日刊登一篇评论，题目是《中国同马来西亚建交，中国在亚洲筑起新的“桥头堡”》，摘要如下：

马来西亚终于同中国建立了邦交。马来西亚在去年三月底同越南民主共和国和去年六月底同朝鲜民主主义人民共和国分别建立了外交关系，这就同亚洲的重要的共产主义各国已有了邦交关系。据认为，其结果，马来西亚所倡议的东南亚中立化构想迅速地具体化了，在东南亚国家联盟内部，马来西亚的发言权进一步加强了。而且，对泰国、菲律宾等其他东南亚国家联盟各国的对华关系将给予很大的刺激。

如果从中国方面来看，这次同马来西亚建交，打开已经落后了的东南亚外交的突破口，同时，建立了在越南战争以后的亚洲的“桥头堡”，这对苏联推进亚洲集体安全体系打进了一个楔子，是具有决定性的意义的。预计，苏联肯定要反击，旨在巩固东南亚地位的中苏两国外交攻势，将愈演愈烈。

拉扎克首相迅速采取对华接近政策，有下述两点理由：一，马来西亚外交“由美中苏三大国的保障”实现“东南亚中立化构想”这一招牌的具体化。

二，内政问题。拉扎克政权一直担心东马来西亚的沙捞越共产党组织和西马来西亚的马来亚共产党的游击活动。另外，中国籍占总人口的百分之三十四，而且在经济方面百分之八十是由中国籍和外国资本所掌握，马来西亚人的经济地位是很低的。为保证国内的稳定，可以说，拉扎克首相迫于需要亲自出马同中国建立友好关系。不管怎么说，由于这次同中国建交，马来西亚在同共产主义各国的关系上，在东南亚国家联盟当中，是出人头地的，同时，在国际上也成为最稳定的国家。可以说，拉扎克首相取得了“同超级大国进行自主和等距离外交”的成果，对其他东南亚国家联盟各国将给予非常大的影响。

《中马建交，中国在亚洲筑起新的「桥头堡」》

日本经济新闻评论

共同体和北约总部今天以明显的宽慰心情欢迎德斯坦在法国总统选举中的胜利。

人们希望并且预期，作为总统，他将消除法国对外政策特别是对美政策中的一些神经质的和教条主义的成分。

人们还认为，在装备的标准化和欧洲共同购买武器这样的问题上，法国可能更愿意进行合作。

在共同体方面，预料西德新总理施密特和法国新总统之间的密切谅解会产生强大的巴黎一波恩轴心。德斯坦在货币联盟这种问题的原则上没有采取僵硬立场，在这方面，他准备试用新办法来维护共同体的合作。

华盛顿高级官员事先毫不隐讳他们喜欢德斯坦。在施密特在波恩掌舵和威尔逊的大西洋主义至少受到热烈欢迎的情况下，管理对外政策的人预料，欧美关系将大大加强。

法新社报道《德斯坦总统的对外政策》

英报认为德斯坦当选后欧美关系将大大加强，在欧洲共同体内将产生巴黎一波恩轴心

【法新社巴黎五月十九日电】题：德斯坦总统的对外政策

外交观察家认为，只要世界能源危机不再恶化和法国的外贸赤字保持在合理的限度内，德斯坦总统的对外政策，尤其是其欧洲政策，同他的两位戴高乐派前任的政策不会有明显的不同。

目前趋势的恶化可能导致采取保护关税的措施，这种措施继欧洲共同体某些成员国采取的另外措施之后可能损害欧洲建设和欧洲独立倾向。

但是，这位法国新总统的工作设想（即使这是希望而不是肯定）仍是在一九八〇年实现欧洲联盟和建立国家的邦联。

德斯坦是在欧洲处于

分裂和法国应从七月起担任欧洲共同体主席的时候上台的。他将向（他在竞选总统时说过）法国的欧洲伙伴提出包括走向一九八〇年欧洲联盟的日程的具体建议。否则，这个古大陆有可能出现真正的分裂。他“反对”英国重新谈判罗马协定，他将同德意志联邦共和国作“全面的解释”（他已宣布了这一点），因为他认为，欧洲建设的进展恰恰是要通过这种同联邦德国的“深入的和深思熟虑的谅解”来实现，因为英国已采取了“更加有保留和更加不确定的”立场。在此方面，他将采取一些“极其迅速的主动行动”，他似乎信任他同德国新总理结下的工作和友谊的联系。

下次法一德最高级会谈可能给他提供这种机会。

同这个被他视为“基本朋友”的国家的讨论，大部分将谈欧洲对于第三大者，首先是对美国的独立问题。施密特被认为是比其前任更富于“大西洋色彩”。德斯坦总统同蓬皮杜总统一样，反对美国和欧洲遇事预先磋商的主张，但是，同美国的对话是多种形式的，这位法国新总统似乎希望显然灵活地处理这个由蓬皮杜的去世搁置起来的根本问题。

【本刊讯】英国《泰晤士报》五月二十一日刊登伯绍德五月二十日发自布鲁塞尔的一篇报道，标题是《共同体和北约官员以明显的宽慰心情欢迎德斯坦的胜利》，摘要如下：

德斯坦宣布二十七日就任法国总统

【法新社巴黎五月二十日电】题：吉斯卡尔·德斯坦的讲话

新当选的总统吉斯卡尔·德斯坦亲自宣布说，将在下星期一（五月二十七日）移交权力。德斯坦是在爱丽舍宫同代理共和国总统阿兰·波埃进行四十分钟的会晤之后发表讲话的。

德斯坦在离开爱丽舍宫时向记者发表的简短讲话中明确地说，他认为下星期一是他的班子能在最短期限内开始工作的日子。

他说：“我打算在移交权力的同一天任命总理，在下星期三（五月二十九日）召开第一次内阁会议。”

这位当选的总统还说：“我拜访代理总统波埃是为了研究宣布选举结果和随后确保移交权力的条件。我向他指出，对我来说非常重要，新总统及其班子要很快和十分完善地开始工作。因此，我们预定下星期一是任职的日子，当然，这是为了宪法委员会履行关于宣布选举结果的必要手续。”

【法新社巴黎五月二十日电】共和国民主人士联盟昨晚（五月十九日）二十一点召开执行局会议，确定对共和国新总统的支持方式，自第五共和国成立以来，一位新总统不是出自该联盟的队伍这还是第一次。

中央委员会将在六月八日和九日开会。

中央条约组织在华盛顿举行会议

美联社谈中央条约组织的建立及其作用

【合众国际社华盛顿五月二十一日电】中央条约组织的成员国今天在华盛顿开始了两天会议，以对土耳其、伊朗和巴基斯坦三个同苏联接壤的会员国的军事和经济情况进行一次总的研究。

国务院官员们昨天说，他们预料这三个国家将谋求在这个地区获得较大的经济发展，特别是要为在伊朗和巴基斯坦之间修筑一条铁路取得援助。这条铁路将是中央条约组织在土耳其和伊朗之间修筑的铁路的延伸。

【美联社华盛顿五月二十日电】（记者：恩德雷·马顿）预料，在美国和英国的支持下，当三个穆斯林国家的代表明天在这里开会时，它们将保证继续进行军事和经济合作。

土耳其、巴基斯坦和伊朗（同英国一起）是中央条约组织的三个区域成员。

中央条约组织是在一九五五年的冷战气氛中，在建立北约组织和东南亚防御条约之后建立的，从而就完成了在苏联南翼的防御锁链，以抗击共产党的颠覆活动和制订这三个区域性成员取得经济进展的计划。

美国官员们觉得，中央条约组织在两方面都一直是成功的。它遏制了苏联的野心，并促使莫斯科改变了它在这个地区的目标：苏联不再要求土耳其放弃卡尔斯和阿尔达

汉这两个边境省份，或者共同控制把黑海和地中海联系起来的海峡，而战后对伊朗的阿塞拜疆省施加的压力仅仅是一个不愉快的往事了。

尽管美国不是中央条约的签字国，它却被看作是一个享有正式地位的伙伴，积极参加这个组织的常设委员会。一九五九年三月，美国同这三个本区域成员签署了内容一样的双边防御协定，“以抵抗直接或间接的侵略。”

美国官员们强调说，尽管苏联改变了对伊朗和土耳其的态度，尽管出现了缓和，看来中央条约组织成员国决心保持警惕。理由是：苏联继续增强武装部队的力量；莫斯科在一九七一年同印度，在一九七二年同伊拉克先后缔结了条约。在同印度缔结条约之后，接着爆发了印巴战争，结果以东巴基斯坦——现叫孟加拉国——胜利告终。孟加拉国答应向伊拉克提供广泛的援助，而伊拉克则被认为是对于这三个区域性成员抱着敌视态度的；俄国在波斯湾的力量。波斯湾是控制中东石油向世界各地出口的具有极大战略重要性的水道。

美报评西德新内阁及其内外政策

《西德作为一个民主国家已成年了》

【本刊讯】美【基督教科学箴言报】五月十七日刊登约瑟夫·哈希的一篇评论，题为《西德作为一个民主国家已成年了》，摘要如下：

西德共和国的政治制度在过去这一周产生了新总统、新总理和新内阁，它是如以如此常规的，有条不紊的和令人满意的一种方式产生的，以致世界大多数人几乎没有注意到。

德国的新总理施密特把他的问题摆在前面，但是这些问题不再是因德国在第二次世界大战中失败而引起的那些问题。新总理的当务之急是要制止通货膨胀。德国现在的通货膨胀率略低于百分之八，是欧洲各国通货膨胀率最低者之一。但是对德国这样一个国家来说，这种膨胀率仍然太高，使人不能感到安慰，因为这个国家清楚地记得第一次世界大

战和第二次世界大战之间剧烈上升的通货膨胀所带来的可怕后果。它为希特勒铺平了道路。

在战后时代的初期，德国曾作出了巨大努力，以从战败的废墟中建立健全的政治制度。这些努力之一在新总理身上收到了很大效果。施密特在英国战俘营学会了政治民主。

他在他的社会民主党内坚定地站在右翼一边。他在经济方面的倾向是利用紧缩银根的办法而不是利用控制工资和物价的办法作为防止通货膨胀的战略。他同华盛顿联邦储备委员会的伯恩斯的共同点要多。人们认为他的亲美程度比亲共同市场的程度要大。换句话说，施密特的上台看来将为美德建立比过去更好和更顺利的关系扫清了道路。看来它也将保证，西德人将仍然坚

定地站在西方一边。虽然他不大可能放弃在勃兰特领导下同一些东方共产党国家建立的新关系，但是，他对于这种关系对他自己的国家会有什么好处这一点并不抱任何幻想。

换句话说，这一周的事件的确表明了一件可喜的事情——西德作为一个现代政治民主国家已成年了，并且有一个最有希望的新政府。

【法新社波恩五月十九日电】西德的新任副总理兼外长根舍今天说，欧洲和阿拉伯国家之间举行会谈的“时机已经成熟”，他希望会谈将在今后几周内开始。

根舍先生说，这种会谈将会使欧洲和阿拉伯国家的传统关系得到新的推动力。

英国空运五百名援军去北爱尔兰

军方发言人说这是为了防止局势进一步恶化

【合众国际社贝尔法斯特五月二十日电】（记者：弗兰克·约翰斯顿）英国今晚向北爱尔兰空运了五百名援军，以便在必要时处理新教徒富于好斗色彩的大罢工。这次罢工制造了北爱尔兰近代史中最坏的民事动乱。

英国军队的一位发言人说，“作为一种预防措施”，这五百名军队“将随时待命，以防局势进一步恶化”。这些军队是一个营加一些技术专家，他们受过管理极重要的公用事业方面的训练。

这些援军使英国派往北爱尔兰的军队达到一万六千多。

他们是在好斗的新教徒用劫持的汽车，公共汽车和卡车堵塞道路，使交通和商业陷于瘫痪的情况下到达的。

英国政府说，如果必要，它将用军队维持极重要的公用事业。

【合众国际社贝尔法斯特五月二十日电】（记者：弗兰克·约翰斯顿）警察说，武装的新教徒今天在北爱尔兰近代史中势头最猛的民事动乱中使北爱尔兰陷于瘫痪。

新教徒用劫持的汽车和卡车堵塞了所有主要的公路和铁路干线，手持棍棒的暴徒强迫行人离开贝尔法斯特的人行道。警察

说，身着新教徒北爱尔兰防卫协会的准军事服的人午夜开始筑路障。

居民说，在贝尔法斯特东段，新教徒带着步枪和手枪在街上巡逻，筑了狙击手的狙击点以保护路障。

警察说，在夜间被砍倒的树横七竖八地扔在乡村的道路和公路上，一些居民区完全与外界隔绝。

牛奶和面包制造商说，他们不得不停止送货，因为他们的司机担心其安全。供电局的官员说，电力供给减少到百分之四十，达到了危急水平。

这个行动是在政府星

世界各国政府对德斯坦当选法总统的反应

西德发言人说施密特和德斯坦决定尽快会晤讨论欧洲问题

【法新社巴黎五月二十日电】右翼候选人德斯坦当选法国总统受到了法国大多数欧洲共同市场伙伴的欢迎。

此外，几乎每个阿拉伯国家的报刊都欢呼德斯坦险胜社会党的密特朗，以色列则对未来表示审慎的乐观。

社会主义国家似乎普遍对德斯坦很可能实行同他的戴高乐派前任们同样的对外政策方针感到满意。

在西德，社会民主党、政府和新任总理施密特欢迎德斯坦的胜利。施密特在一封贺电中对当选

的法国总统说：“我知道你是赞成法国和西德实行密切合作的。”施密特最近在一次对法国电视台记者谈话（未经发表）时说，他和德斯坦是密友，他们“一起克服了许多危机”。

在荷兰，约普·登厄伊尔首相说，他“确信，刚刚当选的总统将赞成在目前是如此必需的欧洲合作”。

在西班牙，政界人士的反应是欢迎密特朗的失败，因为如果在葡萄牙发生政变不到一个月之后密特朗上台的话，那会使西班牙被夹在两个从意识形

态上说是敌对的国家之间。

【路透社伦敦五月二十日电】在东京，日本政府发言人二阶堂说，德斯坦获胜将增进日本和法国的谅解和合作。

他说，德斯坦先生和田中首相的长期和亲密的关系将进一步发展。

在奥斯陆，挪威工党首相布拉特利说，法国总统选举的结果表明，法国历史上以戴高乐的名字为其名称的这一章现在已经结束了。布拉特利说：“为了欧洲和世界，人们应该希望，这将使法国能够在正在经历的困难年代中发挥建设性的作用。”

挪威保守党议会党团领袖维洛赫说，德斯坦获胜对于法国为欧洲安全进行建设性的工作是最好的保证。

【法新社波恩五月二十日电】这里今天宣布，西德总理施密特和法国当选总统德斯坦将在德斯坦正式就任总统之后马上在这里会晤。

一位政府发言人说，两位国家元首今天上午进行了一次“极为热烈的”电话交谈，并决定在波恩会晤。会晤日期尚未决定。

【美联社波恩五月二十日电】西德将全力支持正在为实现中东和平所作的努力。

根舍先生说，西德对于看到这些努力“得到成功”“极感兴趣”。他又说：

西德新政府将象它的前任一样对中东奉行一种平衡的政策。

期日宣布处于紧急状态以后采取的，处于紧急状态使政府有权调进军队。

【合众国际社伦敦五月二十日电】（记者：迈克尔·登尼根）英国警察厅官员今天命令加强对政府办公室，邮件以及其他可能的目标的安全检查，以制止在英国首都重新爆发令人担忧的炸弹爆炸浪潮。

爱尔兰共和军的一辆可疑的汽车上的炸弹星期日希思罗国际机场的停车场爆炸，两人被送进医院，使旅行者惊慌失措，使机场关闭近五小时。

十二小时之后，警察在伦敦南部一座政府拥有的建筑物中发现了一枚炸弹，他们拆了炸弹的引信。

英国警察厅官员说，他们担心在这些炸弹爆炸事件之后爆炸浪潮再起。

【美新处华盛顿五月二十日电】今天一位白宫发言人向记者提供了以下的情况：

尼克松先生于五月十九日打电话向当选为法国总统的吉斯卡尔·德斯坦表示祝贺。他还发出了以下信件：

“请接受我和美国人民对你当选法兰西共和国总统的最热烈的祝贺。我盼望同你一道为了加强我们两国之间的友谊和合作的共同利益而进行工作。”

【本刊讯】英国【每日电讯报】五月二十一日刊登一篇报道说，威尔逊昨天向吉斯卡尔·德斯坦发了一封“热烈和诚挚的”贺电。德斯坦的当选使工党政府感到与大陆人相处可能不象几周前看起来那么难了。

由于吉斯卡尔当选为法国总统以及施密特当选为西德总理，人们对本着新精神进行共同市场谈判抱有希望。

【安莎社罗马五月二十日电】意大利国家元首利昂纳今天打电报给德斯坦，祝贺他当选为法国总统。

利昂纳的贺电说：“我深信我们两国在双边和欧洲一体化及维护国际和平的基础上必将实现更密切和更有成果的合作。”

【路透社莫斯科五月二十日电】苏联今天对吉斯卡尔·德斯坦当选为法国总统持慎重态度。

苏联的塔斯社在选举结果已经明朗化后播发的苏联第一篇评论说，德斯坦仅仅以微弱的多数获胜。这篇评论不肯发表进一步的意见，它只转述德斯坦和左翼候选人密特朗发表的言论。

美国《巴尔的摩太阳报》记者自西贡报道

《只有大炮没有牛油的政策使西贡成了个凄惨的城市》

【本刊讯】美国《巴尔的摩太阳报》五月八日刊登该报记者迈克尔·帕克斯从西贡发回的一篇报道，题为《只有大炮没有牛油的政策使西贡成了一个凄惨的城市》，摘要如下：

南越正在书写着一幕新的惨剧。现在，由于美国的援助大大减少，潜在的危险要比过去十年来严重得多。

一位有经验的欧洲国家大使说：“这里的人，不论是越南人还是外国人，几乎人人都认为两三年后要出现灾难，因为，到那时南越会因为经济、政治的崩溃以及最后出现军事崩溃而失掉战斗的意志，甚至失掉战斗的能力。”

现在最普遍的估计是经济形势将进一步恶化，引起广泛的政治动荡。

一位曾在阮文绍内阁担任部长的人士最近说：“如果经济情况大大恶化，部队的士气就会低落，不能作战或者不愿意作战。”

对经济的悲观看法目前引起这种普遍的悲观估计的原因是经济形势。

物价在去年一年上涨了百分之六十七，而今年到现在为止又已上涨了百分之二十五，有百分之二十

的劳动力失业。

尽管政府拿出大量的补贴金来把大米的价格维持在只有世界市场价格一半的水平上，然而，对大多数工人来说，光是买四口之家吃的大米就要花掉自己的全部工资。现在煤油价格之贵已使城市贫民开始剥树皮来当烧饭的燃料。

在南越北部，人民已经在饿死的边缘，因为投机商人囤积大米，这种基本粮食的价格已涨到了人们买不起的地步。

只要年景好，湄公河三角洲生产的大米本来不仅够全部越南人食用，而且还有多的可以出口，但是现在甚至那里的城市里也在闹粮荒，农民也在经济上受到很大压挤，买不起为种植从美国引进的高产的奇迹稻所需要的化肥、农药和进口灌溉设备。

南越的根本问题是这个国家忙的仍然是战争的事情——（它的一百一十万军队几乎占掉了全部劳动力的五分之一），以致几乎什么也生产不了。

它的出口只及进口的十分之一，过去一向是直接或间接从美国得来的外汇现在已大大减少。全世界石油产品价格的上涨使西贡的经济进一步遭到了损害。

解决办法即使有也很少。政府承认，除了厉行节约，要求美国援助和希望外国增加投资外，没有其他解决办法。

事实上，经济情况的恶化在政治上还没有什么反应——没有罢工，没有抢粮事件，没有示威，没有任何有意义的抗议表示。

南越的政治家，无论是阮文绍总统的支持者还是批评者，多数人都说他们觉得这种平静的政治局面保持不了很久。

南越参议院一名支持阮文绍的议员说：“对挨饿的人来说，只要有饭吃，什么样的政府都无所谓。最迟到年底——还有六个月——就会出现罢工、示威、骚乱等等事件。”

阮文绍总统的治安官员也是这么估计的。他们最近得到批准，要加紧对政治活动，特别是城市的政治活动的控制。

例如，现在西贡正在实行新的监视制度。西贡市长杜建饶准将对西贡居民说：“警察将严密监视每一个人。我们能知道谁在干什么，谁有多少妻子儿女，谁是靠什么维持生活的，你们的米是从哪里买的或得到的——你们一举一动都将受到监视，记录下来，如果必要，就予以纠正。”

【塔斯社莫斯科五月十七日电】孟加拉国外长卡迈勒·侯赛因应苏联政府邀请于今天抵达莫斯科进行正式访问。苏联外长安德烈·葛罗米柯到机场迎接客人。

卡迈勒·侯赛因外长说：“我国同苏联的关系正在顺利发展，这种关系发展的前景是非常良好的。”

卡迈勒·侯赛因强调指出，苏联人民从孟加拉国诞生起就给予它的人民以兄弟般的援助和支持。他说：“我国人民对苏联的真诚无私的援助表示十分感激”。

【塔斯社莫斯科五月十七日电】苏联外长安德烈·葛罗米柯今天同孟加拉国外长卡迈勒·侯赛因举行了会谈。

会谈是在友好亲切的气氛中进行的。会谈时，讨论了发展和加深苏孟两国关系的问题以及双方关心的国际问题。

交换意见过程证明双方对所讨论的问题的立场是一致的。

【塔斯社莫斯科五月二十日电】孟加拉国外交部长卡迈勒·侯赛因，今天设宴招待苏联外交部长安德烈·葛罗米柯。

卡迈勒·侯赛因说：“在苏联的会晤和会谈证明，各个领域的双边关系都在加强和发展，证明存在着加强苏孟两国合作的牢固基础。”

葛罗米柯说：“已举行的会谈再次证明，我们两国的合作在沿着正确的道路前进，它是国际局势全面正常化中的重要一环，这一合作潜力无穷，前途无量。苏联今后仍将奉行大力发展同孟加拉国的友好关系的一贯方针。”

【塔斯社莫斯科五月二十日电】苏联部长会议主席柯西金今天在克里姆林宫接见了孟加拉国外长卡迈勒·侯赛因。

他们进行了友好交谈。讨论了为两国人民利益而进一步加强和发展苏孟两国关系的广泛问题。

【塔斯社莫斯科五月二十日电】孟加拉国外交部长在回答他在莫斯科的会谈成果时强调指出，他“对在十分亲切和相互谅解的气氛中进行的会谈感到非常满意。”卡迈勒·侯赛因说，“这种十分有益和求实性的会谈证明了我们两国之间建立了极好的相互谅解关系。”

【德新社莫斯科五月十八日电】葛罗米柯在为侯赛因举行的宴会上强调了同与苏联有密切的经济合作关系的年青国家的代表举行商谈的重要性。

这里的西方观察家谈到了苏联对孟加拉国在南亚的战略地位是感兴趣的。

孟报说基辛格将于下月访问达卡

【合众国际社达卡五月二十一日电】孟加拉国一家英文报纸今天说，美国国务卿基辛格将于下月访问达卡，以便就美孟关系和孟加拉国进入联合国的可能性进行会谈。

虽然有关基辛格访问的消息得不到官方的证实，但是《孟加拉国时报》驻华盛顿外交记者在一则电讯中说，“现在可以肯定，基辛格博士将于下月某个时候访问达卡”。

记者没有提供他的消息来源。

基辛格访问达卡将是孟加拉国自从在一九七一年十二月印巴战争中脱离

孟加拉外长侯赛因访苏并同葛罗米柯会谈
塔斯社说双方「讨论了发展和加深苏孟两国关系的问题」

基辛格说他同叙领导人的会谈继续取得进展

美官员说基辛格同阿萨德已就脱离接触线问题达成协议

【法新社特拉维夫五月二十日电】基辛格今晚二十一点五十分从大马士革抵达这里。

【路透社大马士革五月二十日电】美国国务卿基辛格今天说，他在同叙利亚领导人就达成分开戈兰高地的叙以军队的协议进行的会谈中继续取得良好的进展。

基辛格在乘飞机回耶路撒冷前对记者说，他明天再来大马士革。

他说：“我们继续进行了广泛会谈，会谈是在和这里的前几次会谈同样建设性气氛下进行的。”他又说：“我们在几项脱离接触协议的几个方面继续取得进展。”

【美联社耶路撒冷五月二十日电】一位美国高级官员今天说，基辛格国务卿——“为了一切实际的目的”——已同叙利亚总统阿萨德就戈兰高地脱离接触线问题完成了协议。

据说，正在返回以色列同以色列谈判小组深夜举行会议的基辛格，在划定在隔开的军队之间建立由一支联合国部队管理的缓冲区问题上取得了良好的进展。

记者们在美国空军喷气飞机上被告知，他将在明天返回大马士革，并在整个一周继续每日的来回旅行，计划在本周末回华盛顿，而不管一揽子解决办法中的所有问题是否都得到了解决。

明天议程上的议题之一是由美国进行空中监督以确保在缓冲区两侧的叙以军队和装备实行“稀疏化”条款得到执行。

基辛格同阿萨德会谈了四小时半。基本上说，谈判现在达到了这样一个阶段，基辛格正在同双方详细讨论这项未来的协议的一切方面。这位高级官员说，叙利亚和以色列切望完成这项协议。

【美新处耶路撒冷五月二十日电】国务卿基辛格五月二十日完成了他同叙利亚和以色列的第七轮会谈，他认为，虽然双方还没有完全就分开他们军

队的一条线达成协议，但是还有待解决的问题是容易解决的。

这是陪同基辛格参加同阿萨德总统的四个半小时会谈的一位美国高级官员说的。

他说，脱离接触线的问题现在在谈判中不是主要问题。

自从基辛格开始在大马士革和耶路撒冷穿梭访问以来，这是他第一次同叙利亚人十分详细地讨论达成一项脱离接触所必须的次要问题。它们是缓冲区，联合国作用的性质，军队的限制以及交换战俘。

基辛格在回到耶路撒冷后向梅厄总理谈了叙利亚观点。

据说基辛格认为，双方都渴望达成协议。在大部分附属因素上已有了一总的原则协议，但是这位美国高级官员告诫说，减少部队和缓冲区问题可能成为难以解决的问题。

这位美国高级官员说，美国准备要求双方做出关于协议的保证。这将以同今年一月对埃及一以色列脱离接触协议的保证相比。

【路透社特拉维夫五月二十日电】美国国务卿基辛格今天上午十时十五分离开这里去大马士革，以努力在本周末之前最后达成叙以部队脱离接触协议。

【法新社大马士革五月二十日电】基辛格今天从以色列抵达这里，继续同叙利亚领导人讨论拟议中的叙以部队脱离接触问题。

特报勒道

勃列日涅夫正谋求早日同萨达特会谈

【合众国际社伦敦五月二十日电】（记者：特勒）外交人士今天说，苏联党的书记勃列日涅夫正在谋求早日同埃及总统萨达特举行最高级会谈，以缓和他们的严重紧张的关系。

他们说，克里姆林宫已经为恢复它在中东失去的一些影响，抗衡美国在这个地区的令人担心的推进而采取了主动。

据说，苏联人渴望在中东和谈于日内瓦开始举行之前同开罗恢复联系。莫斯科打算在中东和谈中发挥积极作用。

俄国新任驻开罗大使弗拉基米尔·波利亚科夫上周已作出了表示。他特地否认了他们两国之间存在危机。

在被问及举行高级会谈的可能性时，波利亚科夫对记者说，这种会谈“是符合阿拉伯人民和苏联人民的利益的”。

这些人士说，据说，勃列日涅夫非常希望同萨达特在莫斯科谈，但是举行一次开罗会谈——有可能是同苏联的一位重要领导人会谈——的可能性没有排除。

但是，要是尼克松总统访问中东（包括开罗）——华盛顿一直在研究作这样一次访问——的话，勃列日涅夫夫人就有可能去访问，以便同美国的行动抗衡。

据这些人士说，开罗同莫斯科之间的裂隙对克里姆林宫的决策人有很大压力。

据说，克里姆林宫担心，要是埃及继续采取敌对方针，使其转向美国的政策永久化的话，那么俄国今后在中东的作用就会大大缩小。

巴基斯坦赢得独立以来美孟两国之间的第一次高级接触。美国在这次冲突中支持了巴基斯坦，从那以来，美孟关系一直很冷淡。

【孟加拉国时报】说，基辛格很可能同孟加拉国领导人讨论下述问题：在印巴战争以后的两年半期间里美孟两国关系状况，次大陆最近的情况和孟加拉国进入联合国。

这家报纸还说，预料苏联共产党首脑勃列日涅夫将在今年某个时候访问孟加拉国，尽管访问日期尚未确定。

戈翁抵莫斯科进行正式访问

【塔斯社莫斯科五月二十日电】尼日利亚国家元首，联邦军政府首脑，尼日利亚武装力量总司令雅库布·戈翁将军应苏联最高苏维埃主席团和苏联政府邀请，今天抵达莫斯科进行正式访问。

迎接贵宾的有：苏联最高苏维埃主席团主席尼古拉·波德戈尔内，部长会议主席阿列克谢·柯西金，外交部长安德烈·葛罗米柯，苏联国防部长安德烈·格列奇科元帅以及莫斯科劳动人民代表。

访问将进行到五月二十八日。在访问中，将同官员举行会晤。

泰《玛哈纳空》杂志报道

《苏联不满马来西亚将承认北京》

【本刊讯】曼谷泰文《玛哈纳空》杂志五月二十日一期以《苏联不满马来西亚将承认北京—莫斯科电台进行仇华煽动》为题，刊登一篇报道，摘要如下：

苏联对马来西亚将于最近在外交上承认北京政府以及总理拉扎克将访问北京的消息感到惶惶不安。它担心一旦东盟国家与中国亲近，苏联企图建立的旨在包围中国的亚安体系的政策就无法得逞。因此，苏联极力防止东南亚国家转去亲近中国。

英国广播公司电台五月三日就苏联对马来西亚政府将同北京打开外交关系表示忧心忡忡的态度发表了评论。

英国广播公司电台说，苏联对此事表示担忧，是因为一旦东盟之中的任何一国同北京建立了外交关系，其它国就可能跟着打开同中国的外交关系。一旦如此，就更降低了苏联企望建立的亚洲集体安全体系的重要性。

电台说，尽管苏联表示自己对设立亚安体系的

诚意，但人们都认为这一安全体系其实是要极力孤立中国，并力图把东南亚各国纳入苏联的势力范围。这个势力范围将从印度度伸展到东南亚，菲律宾和日本。但直到目前还没有一个国家赞同苏联的这一安全体系，苏联眼看中国受到许多国家的崇敬感到不安，因此这两年来，莫斯科电台向南亚和东南亚听众大肆宣传要他们警惕中国和仇视中国。莫斯科电台挑拨说中国利用华侨充当执行扩张势力政策的工具，并且说中国在孟加拉国，缅甸，菲律宾，

泰国，马来西亚和新加坡到处制造不安。

英国广播公司电台指出，其实在东南亚，许多地方都设有苏联大使馆，相反，中国则少之又少，尽管如此，在东南亚地区崇华仍然超过崇苏，这是因为这一地区普遍存在中国血统的人。

对于马来西亚之将承认北京中国政府，莫斯科电台加紧宣传，说中国支持马来西亚恐怖分子以便推翻马来西亚政府，极力煽动马来西亚政府打消同中国建交这一念头。

【共同社东京五月二

菲律宾和印尼对中马即将建交的反应

【合众国际社马尼拉五月二十一日电】新闻部长弗朗西斯科·塔塔德五月二十日说，马来西亚和中国在原则上达成建立外交关系的协议是意料中事，不过这不会影响菲律宾的同北京实现关系正常化的时间表。

塔塔德对记者说：“这是本来就料到的。至

于我们，我们也正在朝着同人民中国和苏联实现关系正常化的方向发展。”

在有人问到中国同马来西亚的协议会不会使菲律宾加快同北京实现关系正常化的步伐时，塔塔德说：“我看不会。我们有我们的时间表，我们正在照着这张表办事。”

【法新社雅加达五月

十一日电】莫斯科二十日电：马来西亚同中国建交一事莫斯科还没报道，但苏联从把它看成是中国展开对东南亚外交这种观点出发，肯定是重视的。

苏联同包括马来西亚在内的东南亚国家联盟的大部分国家有外交关系，剩下的同菲律宾的关系正常化问题也正在加紧进行。由于落后了的中国越来越正式挤进这些国家，中苏围绕这个地区的争夺战将会更加激烈。

苏联早就谴责中国企图分裂苏联同亚洲，非洲国家的关系而一直在唤起这些国家的注意，但以马来西亚与中国建交为契机，预料中国对东南亚国家联盟国家的工作将会进一步加强。对此将怎样对待，看来这已成为苏联今后的重要课题。

二十日电】印尼外交部今天在这里说，对于马来西亚决定同北京建立关系这件事，印尼并不感到意外，因为东南亚国家联盟的外交部长们原则上已同意同中国实现关系正常化。

外交部的声明还说，时间问题则应由东盟五国政府各自去决定。

新加坡《南洋商报》报道

新奥林匹克理事会决定与我开展体育交流

【本刊讯】新加坡《南洋商报》五月十六日消息：

新加坡奥林匹克理事会决定今后同中国与马来西亚逐步展开更多广泛的体育交流和联系。

新加坡奥理会十五日改选四年一届理事会，结果重要职位人选均告蝉联原职。

正会长巴克（律政暨国家发展部长）在致词时说，我奥理会经已同中华全国体育协会保持紧密的联系，初步展开彼此间的体育交流。我国射击代表团明晨起程访问中国，以及中国羽毛球代表团将于本月底访问我国，便是体育交流的序幕。致于其他项目的安排今后将会继续进行。

外电自曼谷报道 中泰羽毛球比赛情况

【法新社曼谷五月十七日电】中国羽毛球队——有史以来访问泰国的第一支羽毛球队——昨晚在华马运动场进行的两国之间的比赛中以四比一领先。

一万二千多位观众亲眼看到了大陆中国羽毛球选手的第一流表演。中国运动员胜了所有的三场单打和一场双打，最后一场双打以一比二输给了泰国最好的一对选手班滴·蔡仁和蓬猜·沙军达尼荣。

这次为期两天的比赛明天将继续进行，将有印尼羽毛球选手出席观看，印尼选手今晚深夜已从雅加达到达这里，参加五月二十至二十三日的七国邀请赛。

中国人在今晚的表演赛中表明，他们的强劲有

力，准确性和技巧很可能使他们成为打败当前“汤姆斯杯”保持者印尼。中国男、女运动员矫健体质回答了这个问题，即，一旦他们被接纳进国际羽联（他们已申请加入）之后，他们能从本届冠军印尼和日本手中把“汤姆斯杯”和“考比伦杯”都夺走。

【路透社曼谷五月十八日电】来访的中国羽毛球队今天在表演赛中以四比一打败泰国队，使它在两天的十场比赛中胜了八场。

中国单打第二号选手汤仙虎，女子冠军陈玉娘和梁秋霞的一对以及冠军侯加昌和方凯祥的一对男选手的精采球艺，在今天的表演赛中使泰国的胜利为之逊色。

他们接连第二晚以精

【本刊讯】据新加坡《星洲日报》和《南洋商报》五月二十一日报道，马来西亚政界人士对马中建交及拉扎克访华表示欢迎。

巫统总秘书施努说，“我相信随着外交部的这项宣布，所有我国人民将感到高兴——虽然他们早已知道这件事。我们希望这项关系不只能为双方带来好处，同时也使拉扎克的东南亚中立化的愿望与理想得以实现。我希望我国的各族人民均以同样的感觉来欢迎这项宣布。”

泛马伊斯兰党主席阿斯里说，我国先承认中国，然后与它建立外交关系的步骤，是一项明智之举。在我们与世界所有国家建立外交关系的努力中，这是一项重大的事件。

他说，我国决心使东南亚成为一个中立区，但该项政策如无列强（包括中国）的支持与合作，则它将不能实现。

他说，中国的同意建交，不只是尊重我国，也证明中立政策及概念受到世界的接受。更有进者，这象征东南亚政治发展的新精神。同时，这也显示出我国欲向所有不干预我国内政的友好国家伸出友谊之手的自由与进步的外交政策，已达致辉煌成就。

他说：“无可否认的，中国是亚洲的强国，彼此很需要交换有关亚洲局势发展的意见。”

他说：“但是泛马伊斯兰党希望这种外交关系及拉扎克的访华，不会被我国人民，尤其是华人及倾向于北京的某些方面，视为一种情绪的事，因为政府的这项行动是基于国家的利益及地区的和平。

民政运动党国会议员吴福源说，马中建交将使两国获益，特别是在贸易方面更是如此。他深信，马中建交将促使东南亚成为和平，自由及中立地区的中立化建议早日实现。

【本刊讯】据新加坡《星洲日报》五月二十一日报道，吉隆坡商界人士欢迎马中建交及拉扎克访华。报道说：

国企集团副经理万阿都哈密告马新社说，马中建立全面外交关系将同时发展和中国的贸易关系是一件好事，我们表示欢迎。

他说，国企自一九七一年即和中国直接交易。马来西亚在去年自中国入口二亿零五十万元货物，其中百分之八十是通过国企直接交易的，马于去年出口八千万元货物予中国，商界相信这方面将会有所增加。

橡胶商对上述措施更表乐观。中国向马来西亚购买天然胶特别是马标准胶之数量已在日益增加，她已取代美国的地位而成为最大的购买者。

国人今天享有盛名的力量和技巧的展示。他们的男、女单打冠军侯加昌和陈玉娘今晚都参加了双打比赛，表演了使他们列入世界羽毛球第一流名手的球艺。

从本地观点来看，打得最好的是两位老将春军和沙军达尼荣的双打，他们在持续了三十分钟的比赛与侯加昌，方凯祥打到九比十五，十比十五，这对选手有时以长抽与中国选手展开对攻，使观众看得都站起来。

新《星洲日报》报道

新加坡宣布我羽毛球代表团月底访新

【本刊讯】新加坡《星洲日报》五月十一日消息：

新加坡奥林匹克理事会和新加坡羽毛球总会十日联合发表文告，宣布中国一支十八人羽毛球代表团将于本月底前来新加坡访问一星期，并作三场友谊赛。

国际闻名的中国羽毛球运动员侯加昌，汤仙虎，陈玉娘，刘晓征都名列代表团名单上。新加坡方面对于中国派出其最佳男女运动员前来访问感到兴奋，并预见中国运动员会展示他们高超的球艺。

法新社选手访华评我羽毛球运动水平

泰《玛哈纳空》杂志报道

《苏联不满马来西亚将承认北京》

【本刊讯】曼谷泰文《玛哈纳空》杂志五月二十日一期以《苏联不满马来西亚将承认北京—莫斯科电台进行仇华煽动》为题，刊登一篇报道，摘要如下：

苏联对马来西亚将于最近在外交上承认北京政府以及总理拉扎克将访问北京的消息感到惶惶不安。它担心一旦东盟国家与中国亲近，苏联企图建立的旨在包围中国的亚安体系的政策就无法得逞，因此，苏联极力防止东南亚国家转去亲近中国。

英国广播公司电台五月三日就苏联对马来西亚政府将同北京打开外交关系表示忧心忡忡的态度发表了评论。

英国广播公司电台说，苏联对此事表示担忧，是因为一旦东盟之中的任何一国同北京建立了外交关系，其它国就可能跟着打开同中国的外交关系。一旦如此，就更降低了苏联企望建立的亚洲集体安全体系的重要性。

电台说，尽管苏联表示自己对设立亚安体系的

诚意，但人们都认为这一安全体系其实是要极力孤立中国，并力图把东南亚各国纳入苏联的势力范围。这个势力范围将从印度度伸展到东南亚，菲律宾和日本。但直到目前还没有一个国家赞同苏联的这一安全体系，苏联眼看中国受到许多国家的崇敬感到不安，因此这两年来，莫斯科电台向南亚和东南亚听众大肆宣传要他们警惕中国和仇视中国。莫斯科电台挑拨说中国利用华侨充当执行扩张势力政策的工具，并且说中国在孟加拉国，缅甸，菲律宾，

菲律宾和印尼对中马即将建交的反应

【合众国际社马尼拉五月二十一日电】新闻部长弗朗西斯科·塔塔德五月二十日说，马来西亚和中国在原则上达成建立外交关系的协议是意料中事，不过这不会影响菲律宾的同北京实现关系正常化的时间表。

塔塔德对记者说：“这是本来就料到的。至

泰国，马来西亚和新加坡到处制造不安。

英国广播公司电台指出，其实在东南亚，许多地方都设有苏联大使馆，相反，中国则少之又少，尽管如此，在东南亚地区崇华仍然超过崇苏，这是因为这一地区普遍存在中国血统的人。

对于马来西亚之将承认北京中国政府，莫斯科电台加紧宣传，说中国支持马来西亚恐怖分子以便推翻马来西亚政府，极力煽动马来西亚政府打消同中国建交这一念头。

【共同社东京五月二

十一日电】莫斯科二十日电：马来西亚同中国建交一事莫斯科还没报道，但苏联从把它看成是中国展开对东南亚外交这种观点出发，肯定是重视的。

苏联同包括马来西亚在内的东南亚国家联盟的大部分国家有外交关系，剩下的同菲律宾的关系正常化问题也正在加紧进行。由于落后了的中国越来越正式挤进这些国家，中苏围绕这个地区的争夺战将会更加激烈。

苏联早就谴责中国企图分裂苏联同亚洲，非洲国家的关系而一直在唤起这些国家的注意，但以马来西亚与中国建交为契机，预料中国对东南亚国家联盟国家的工作将会进一步加强，对此将怎样对待，看来这已成为苏联今后的重要课题。

二十日电】印尼外交部今天在这里说，对于马来西亚决定同北京建立关系这件事，印尼并不感到意外，因为东南亚国家联盟的外交部长们原则上已同意同中国实现关系正常化。

外交部的声明还说，时间问题则应由东盟五国政府各自去决定。

新加坡《南洋商报》报道

新奥林匹克理事会决定与我开展体育交流

【本刊讯】新加坡《南洋商报》五月十六日消息：

新加坡奥林匹克理事会决定今后同中国与马来西亚逐步展开更多广泛的体育交流和联系。

新加坡奥理会十五日改选四年一届理事会，结果重要职位人选均告蝉联原职。

正会长巴克（律政暨国家发展部长）在致词时说，我奥理会经已同中华全国体育协会保持紧密的联系，初步展开彼此间的体育交流。我国射击代表团明晨起程访问中国，以及中国羽毛球代表团将于本月底访问我国，便是体育交流的序幕。致于其他项目的安排今后将会继续进行。

外电自曼谷报道 中泰羽毛球比赛情况

【法新社曼谷五月十七日电】中国羽毛球队——有史以来访问泰国的第一支羽毛球队——昨晚在华马运动场进行的两国之间的比赛中以四比一领先。

一万二千多位观众亲眼看到了大陆中国羽毛球选手的第一流表演。中国运动员胜了所有的三场单打和一场双打，最后一场双打以一比二输给了泰国最好的一对选手班滴·蔡仁和蓬猜·沙军达尼荣。

这次为期两天的比赛明天将继续进行，将有印尼羽毛球选手出席观看，印尼选手今晚深夜已从雅加达到达这里，参加五月二十至二十三日的七国邀请赛。

中国人在今晚的表演赛中表明，他们的强劲有

力，准确性和技巧很可能使他们成为打败当前“汤姆斯杯”保持者印尼。中国男、女运动员矫健体质回答了这个问题，即，一旦他们被接纳进国际羽联（他们已申请加入）之后，他们能从本届冠军印尼和日本手中把“汤姆斯杯”和“考比伦杯”都夺走。

【路透社曼谷五月十八日电】来访的中国羽毛球队今天在表演赛中以四比一打败泰国队，使它在两天的十场比赛中胜了八场。

中国单打第二号选手汤仙虎，女子冠军陈玉娘和梁秋霞的一对以及冠军侯加昌和方凯祥的一对男选手的精采球艺，在今天的表演赛中使泰国的胜利为之逊色。

他们接连第二晚以精

【本刊讯】据新加坡《星洲日报》和《南洋商报》五月二十一日报道，马来西亚政界人士对马中建交及拉扎克访华表示欢迎。

巫统总秘书施努说，“我相信随着外交部的这项宣布，所有我国人民将感到高兴——虽然他们早已知道这件事。我们希望这项关系不只能为双方带来好处，同时也使拉扎克的东南亚中立化的愿望与理想得以实现。我希望我国的各族人民均以同样的感觉来欢迎这项宣布。”

泛马伊斯兰党主席阿斯里说，我国先承认中国，然后与它建立外交关系的步骤，是一项明智之举。在我们与世界所有国家建立外交关系的努力中，这是一项重大的事件。

他说，我国决心使东南亚成为一个中立区，但该项政策如无列强（包括中国）的支持与合作，则它将不能实现。

他说，中国的同意建交，不只是尊重我国，也证明中立政策及概念受到世界的接受。更有进者，这象征东南亚政治发展的新精神。同时，这也显示出我国欲向所有不干预我国内政的友好国家伸出友谊之手的自由与进步的外交政策，已达致辉煌成就。

他说：“无可否认的，中国是亚洲的强国，彼此很需要交换有关亚洲局势发展的意见。”

他说：“但是泛马伊斯兰党希望这种外交关系及拉扎克的访华，不会被我国人民，尤其是华人及倾向于北京的某些方面，视为一种情绪的事，因为政府的这项行动是基于国家的利益及地区的和平。

民政运动党国会议员吴福源说，马中建交将使两国获益，特别是在贸易方面更是如此。他深信，马中建交将促使东南亚成为和平，自由及中立地区的中立化建议早日实现。

【本刊讯】据新加坡《星洲日报》五月二十一日报道，吉隆坡商界人士欢迎马中建交及拉扎克访华。

报道说：

国企集团副经理万阿都哈密告马新社说，马中建立全面外交关系将同时发展和中国的贸易关系是一件好事，我们表示欢迎。

他说，国企自一九七一年即和中国直接交易。马来西亚在去年自中国入口二亿零五十万元货物，其中百分之八十是通过国企直接交易的，马于去年出口八千万元货物予中国，商界相信这方面将会有所增加。

橡胶商对上述措施更表乐观。中国向马来西亚购买天然胶特别是马标准胶之数量已在日益增加，她已取代美国的地位而成为最大的购买者。

国人今天享有盛名的力量和技巧的展示。他们的男、女单打冠军侯加昌和陈玉娘今晚都参加了双打比赛，表演了使他们列入世界羽毛球第一流名手的球艺。

从本地观点来看，打得最好的是两位老将春军和沙军达尼荣的双打，他们在持续了三十分钟的比赛与侯加昌，方凯祥打到九比十五，十比十五，这对选手有时以长抽与中国选手展开对攻，使观众看得都站起来。

新《星洲日报》报道

新加坡宣布我羽毛球代表团月底访新

【本刊讯】新加坡《星洲日报》五月十一日消息：

新加坡奥林匹克理事会和新加坡羽毛球总会十日联合发表文告，宣布中国一支十八人羽毛球代表团将于本月底前来新加坡访问一星期，并作三场友谊赛。

国际闻名的中国羽毛球运动员侯加昌，汤仙虎，陈玉娘，刘晓征都名列代表团名单上。新加坡方面对于中国派出其最佳男女运动员前来访问感到兴奋，并预见中国运动员会展示他们高超的球艺。

新加坡报纸报道

马来西亚政界商界人士表示欢迎马中建交

法新社选手访华评我羽毛球运动水平